EXHIBIT

LABOR RELATIONS 0 Вох BOARD OF 0f 14427 Puert PUERTO Rico RICO

Bo. Obrero Sta., Santurce, P.R. 00919-4427

Z THE CASE 0F:

DE UNION **AEROPUERTOS** INDEPENDIENTE DE TRABAJADORES

(U.I. T.A.

CASE

NO.

97-

91

AND

ELISEO PILLOT 四日 RIVERA $\mathbb{A}\mathbb{L}$ CORTES, GLORIA Z

NOTICE 읽 DISMISSAL OF. CHARGE

Regulation president Pursuant No. 0 \sim to H 0 f the Article the same Labor issues II, Relations section this Notice Board 1, Οf 0 f Clause Dismissal Puerto (e) Rico, Of. 0 F

in InSection Pillot that: the Εt August 2 same Clause filed 26, \vdash was 1997, മ charge attributed 0 complainants the against Labor with the Relations Eliseo Rivera, above violating captioned Act, Article consisting Gloria Union. _∞ Η.

"On captioned and since employer Мау has 199 refused and thereafter to honor the award above

AIDA TORRES, CERTIFIED INTERPRETER ADMINISTRATIVE OFFICE OF THE UNITED STATES COURT. 11-30-09

lation from its original

Was

amended

for

the

first

time

on

²³ 1997 1 The charge CERTIFIED To be a true and correct trans-September

2657 regardin reinstatement herein." regarding and ma back di smis рау Ø Ω to Ë the which complainants determined

2

an the contained investigation Regulations In agreement in the 0 was charge, ₽ with the ordered Labor Articl which and Relations . D has \vdash conduction been Section Board duly 0 \vdash \vdash 0 considered the \vdash Claus Puert allegations Œ 0 Ω 00 0

and the issued employees the claim Pursuant 0 unearned rdering which Ť Αi to rport culminated the рау the reemployment Ca Ħ facts, tering on June the Services. 0 complainant \vdash H 6 the 199 employees \triangle They when employees formed an di award part smiss were was 0

Rico, This judgment before reque .rcui sted being The which the appealed Company the On the was S. D Мау review case confi District requested befor irmed and 997 not re said through Court the the being Court Court judici for the ŭ. 0 0f the $\dot{\mathsf{H}}$ agreement, corresponding al Appeals Appeals review Distri conf 0 for $^{\circ}$ the \vdash the 0 irmed the judgment \vdash h employer Puerto awa щ the rst rd^2

sta rted to discuss the case the subjudice method to рe fore comply the with court the ú award the ра rties Most

²Civi Са S $^{\odot}$ No 94 -1979(S.C

of employer the complainants ending the controversy. herein reached an agreement with the

S

interalia: "Transaction its disposing and Release portion, Agreement" the agreement provided S |gned, the following enti tled

resi employment consideration of the payment ssued in 199 their consisting with employment and expressly waives arbitration Award retroactive pay. Mr./Mrs. in effective their No. 0 reinstatement $\vdash h$ the the A-2657 remedy which amount _voluntarily and A-

Filed 12/03/2004

present to the c Code, have U.S.A., etc. damages collective bargaining agreement, federa laws such as W.A.R.N., C.O.B.R.A., salaries other judicial violation of relationship that ceased on being provided that Mr./Mrs. A.D.E.A.; bargaining agreement; alleged, limited Law 69; had N.L.R.B., provided that Mr./Mrs. cessation to, 20 or which may be filed 0f in and/or Title which future, any the Law any or any Civil claim which past, VII of employment 45; benefits may administrative with regard to: kind, also provision elated directly or indirectly 0f A.D.A., Code, loss of known arise the and/or 0 Constitution or Civil he/she waives, without E.R.I.S.A.; income; any claim for from any 0f in the of Mr./Mrs. not, federal mental Rights kind may have the the alleged future collective 0f employment under and state Insurance including Act; anguish, CWPR or in Or being any may not

amount Company 0f final will and рау binding, Mr. at the /Mrs. that time 1s this on the Agreement the

part prejudice as a complainant 1840-94, to which Mr./Mrs. above, arbitration award consideration WHEREAS result indemnization signing must suffered within seven (7) days following the any of 0f have other 0f this its the for for or removed complainant this applicable signature, the may that is damages, Agreement. controversy Agreement, payment of suffer in Mr./Mr. referenced which in deduction, subject freely consent. As the the subject Mr./Mrs. the an to sum indicated in the Union future i É additional Union to any, on its date second SP due with the Α-0f SB

amount described in paragraph 2 agreement, this Agree authorized will Agreement the Secretary of also be including his signature representative, and Release. മ condition Labor of have Puerto Rico, 0f of payment of the this Agreement, approved at the end 20 this 0f

legal agreement agreement. agreement and their legal representative, has voluntarily Transaction recognize arbitration had parties consequences, and that Mr./Mrs. the with that herein Mr./Mrs. benefit of executed with and recognize cases A-2657 the one the Release detailed amount required consulting that full has and A-1840-94. 0f and before this in the Award issued money been knowledge with their signing _and Agreement reaching the paid freely the 0f ı S Union Union this of and

sufficient time to advice /Mrs more and than that twenty they study one have the same. (21)recognize had days reasonable that Mr./Mrs. to seek they legal have and

He/she same, examined agreements it also state that ı; knows his/her desire it between the parties carefully and that he/she this document to after has sign full incorporat seven the and that considering same he/she today.

agreed, as of 1 revocation must seven (7) days. revoke their of the consent bе notified date of to in their the writing, agreement signature, within herein which sai

S

portion same." 0f If by the court provision document declared with will jurisdiction 0f null this continue had document not the 'n formed effect other is declared part provisions S S of if the the

conflict subjectively litigation U. The 7 77. 0 trans Н 380 1 S assumptions. uncertain avoided action (1987(, or Civil **U**-Ś uridical ended <u>García</u> defined Code relationship Furthermore Art ω Ø Ф 1709 Commonwealth Cont (31 ra μ. consist \Box Ω . L establi whe ъ Ħ r e ing M fo ishes re Sec Of ω

give process 0 resolve Ř ิด judicial inition When ri. ß Уd \mathbb{O} inte Sucn that to making correction the rpret the Román controversy ing part mutual ⋖ ω iles 0 Ť \leftarrow Shelga К the have ansaction concessions and respective Corp. doubts which agreement 111 regarding after they presumptions U. Ы have 77 • μ. ω \leftarrow the 782 negotiation suppos ā validity greed (1981)which уd to

 \supset .cle The transaction (31 . . agreement Sec has 4 the Ω ffect 0 Ť res judicata

CERTIFIED To be a true and correct translation from its original Control and the Alpha TORRES, CERTIFIED INTERPRETER ADMINISTRATIVE OFFICE OF THE UNITED STATES COURT. 11-20-09

Filed 12/03/2004

Ø intimidation \Box S tha Ω He $\overline{\Box}$ 0 В N Ω deceit _ 0 consent \vdash the will \bigcirc provided in Code, turn, 31 Ьe уd null \vdash Д rro 77 Ŕ \supset Se violence ä 34 104,

appeared which xists they that ე |before our could will opinion Ф annul set Nota the that lry the same Public stipulation none Ф ıside 0 and $\overline{\mathsf{H}}$ the were since causes granted the mentioned complainants Ф erm above in

Ω were ar Уе ar Ø signed \vdash rom turn the മ and half there da the te (1exist Ca 1/ Ħ 981 2) which Ś year an Ś pre average the sented in aforementioned other between one before cases thi almos Ø Ś (1) tipulati \vdash orum year ons. and (2)

 \bigcirc Ω S .rcu В 0 As $\dot{\Box}$.995) <u>Carnes</u> to states the the ⋖ duty <u>United</u> Federal 0 Ē fair Pa Court ce1 representation, Se 0 rvice, \vdash Appeal 48 ß let H for 77 su 77. Η. examine the \sim 7 95 Eighth (8th the

representation (64 L.R.R.H. Supreme 2369) Court S S follows: (1967),in Vaca defined the Sipe 386 duty \Box of fair

fairly both in this collective statutary in members Union doctrine, its to enforcement (sic) bargaining (has) of represent collective designated unit the authority statutary of exclusive all... agreement.. bargaining... of the resul to (Sic) employees, resulting represent includes agent's Under dut and

good arbitrary to exercise interests statutary faith conduct." or (sic) and its of discrimination discretion with complete honesty, all obligation to members and toward serve the t o without

reasonableness, that characterized Pilots Ass'n v. O'Neill, arbitrary' Court (1991), in which representation further S SO articulated the far it process is wholly it held 499 U.S. outside "can that മാ duty 65 (136 'irrational' wide the in рe range L.R.R.H. duty fairly O f Or Οf

purpose, a allowed.' representation, discretion in arbitrary clear: "In evaluating breached the standard for determining whether a Union മ 'wide range S D its SO to good duty long breach faith whether Union conduct is 0f 0f S D fair reasonableness must a union exercises its and the representation with duty honesty faire фe SO

representation. establish membership and ("A judgment those that which (Unions time Union may grievances possess 05 involved it മ at breach " (Cit incompetence concludes screen substantial discretion in deciding large.") to (Citations in pursue). grievances terms 0 f will justify Here are omitted) the of (Citations negligence, insufficient benefitting duty and the press 0f omitted) expense only poor the

dismiss WHEREFORE, the charge Н refuse ın. the to above issue captioned മ complaint case and proce eed to

Board 0 f agreement Puerto Rico, with the the complainant Regulation 0 f can obtain the Labor review Relat ions

 ∞

In San Juan, Puerto Rico, February 6, 199

(Illegible signature)
Atty. Luis (illegible) Zavala
President

NOTICE

а сору CERTIFY of thi That S Notice on this of date Dismi ີ່ເວ S have al 0 \vdash ent Charge γф Ce to rt

 Gloria M. Pillot Correa and/or Eliseo Rivera Cortés
 123 Palma Real Street Carolina, PR 00985

and by regular mail to:

 \sim Urb. Case Marginal Piedras, Rafael Infantry San Coordinator Agustin Street Rosado Road P.R. 25 00926 Second Floor

In San Juan, Puerto Rico, February 10, 1998

S/Leonor Rodríguez Rodríguez Leonor Rodríguez Rodríguez Clerk of the Board

Seal of Labor Relations Board

GERTIFIED To be a true stid correct trains tation from its original Last David ADMINISTRATIVE OFFICE OF THE UNITED STATES COURT. 11-30-04

ESTADO LIBRE ASOCIADO DE PUERTO RICO JUNTA DE RELACIONES DEL TRABAJO DE PUERTO RICO P.O. BOX 14427 BO. OBRERO STA., SANTURCE, P. R. 00916-4427

DE VEB ION INDEFENDIENTE DE TRAPAJADORES AEROFUECTOS (U.I.T.A.)

ELITERO CHETT KINERY CORTES, GLORIA

AVISO DE DESESTINACION DE CARGO

conformidad con Presidente de Cargo 25 el Articulo II, égha Relaciones epldse Sheel fan presente

د: En el mismo se Inciso consistente en (ຄ) do ąр <u>l</u> e la bey due: de 1 ລ querellantes Relaciones violación તેલ [del. ာ

de epigrafe bre despido se ha rehusado шауо a henrar

conformidad con el Articulo el cargo, la practico una investigación que ha sido del Sección debidamente Traha jo d n las de Inciso (c) del

empleades empleados al <u>d</u>0 1 a de Compañía hechos, reclamación que <u>l</u> a paga Mirport de jada ordenó empleados Catering culminó percibir e I querellantes el 16 de junio sol dе

Case 3:98-cv-02092-JAG

Composita solicitó la revisión confirmado mediante Distrito Federa] para correspondiente el pistrilo judicial del фe laudo¹ Rico, 0

fug.

per

cargo 1997. Húm. 91-1979

1097 Federal de 5 estando conformo dicha Apolaciones Corte Сle Apelaciones para e 1 patrono Primer confirmó solicitó Circuito. revisión <u>ن</u>

1.05 subjudice querellantes controversia. método caso ante llegaron cump l 1 ล ธ cortes, e 1 โลร laudo 61

4 dispuso acuerdo interalia lo siguiente firmado titulado

consideración a Sr. (a). ue fue emitido A-1840-94, com de renuncia a le 199<u>,</u>, al pago do en el La consistente ۲ dе expresamente empleo efectivo 1 a Laudo de Arbitraje de renuncia Num. î l

con paga

retroactiva.

reposición

beneficios de cualquier clase baccolectivo, las leyes federales y estat W.A.R.H. C.O.D.R.A., incluyendo daño clase, y/o angustias mentales... A.D. de la Ley Derechos Civiles, Ley 100, A.D.A., E.R.I.S.A., Código de Seguros, Civil, Constitución E.L.A. y E.U. etc. Se remuncia a cualquier relacionada directa o i del Sr./Sra. o m administrativo disposición c rectamación traida conocidos o no, alegados o no a ida en el futuro en cualquier Sr. cualquier gue del ./Sra. con pueda ų j convento sugiera relación renuncia, da tener indirectamente al caso reclamación de colectivo; . 1ล ગ : ٥ limitarse o haber t o no alegados, estatales, daños de de 100, Ley (violación relación ່ນຄຸງ່ວ 1992; disponiendose <u>ત</u> Ley 69, 1 otro salarios de e 1 pérdida , tales como
e cualquier
Titulo VII
G9, Jey 45,
R.B., Código de1 los, o pueda judicial o cualquier futura, empleo empleo ลlguna

cualquier ot indemización Sr./Gra. el futuro con adictonal los siete Acuerdo de su esto retirade con perjuicio segundo FOR CUANTO de retonal al pago de s siete (7) días s te Acuerdo, la futuro com I laudo de querellante cl/la Sr./S total firma, i sea válido y firma, sujeto COMO Sr./Sra. le pagará de por los daños y perjuicios,
haya sufrido o pueda
mo consecuencia de la controver
arbitraje a que se hace refere deducción de de la suma antes siguientes a la Un 1.6n final, o este ล1/ล ລ rod aplicable, Acuerdo. 0 la Sr. sea al OCTAVO (8vo). cuotas de la Unión ล 1 su 2657 Sr./Sra. la controversia momento indicada, den fecha de la fi parte deberá fecha Como consideración ntroversia objeto referencia en el 1840-94, a l Le libremente alguna, como s, que el/ta ر ا dentro de la firma de berá haber

describe o તી ભી condición autorizado párrafo Traha jo haya lnal de pago de e aprobado este Acur este Acuerdo, to Rico Jili gue Ō

Page 11 of 13

consultar Lan partes reconocen que se ha Transacción y Relevo libre (Sr./Sra. de arbitraje A 2657 reconough coh acuerdo ento de sus consecuencias legalen,
ha tanido el banafi su Unión y su reprosentante legal,
acuerdo que aquí se detalla y sus requerida dne E1/1a cantidad de у Л-1840-94. gr./gra. otorgado onte Acuerdo de voluntariamente Dondo dinero pagado lo emitido en beneficio de 108

veintiun acuerdos las partes y que l લે firme, consideranto, hoy. Tai (21) dias para empo razonable E1/1a ลตูแร енуа convenidos, a partir nya revocación doberá enos sieto (7) dins. Sr./Sta. También, tien-10 es su he examinado detenidamente asemorarse logalmente y que y sufficiente para estudiar denno firmat conocimiento lon acuerdos habidos nodimiento a i consentimiento a ir de la fucha en

declarada nule disposiciones si la porción del mismo." ทน1ล del o del documento declarada nul disposición 3 tribunal ກນໄລ â continuacón en vigor no hublese documento formado parte <u>.</u> अस fuase demás

pretensiona o transacción subjektonamente Cédigo Civil Art. Garcia 9 ø define Pille incierta consintente en litigio 1799 (31 L.E.R.A. Commonwealth COMO Adomás, = Contrato 30d. OI (D Co. f i ja Ξ rod una relación ٠٦ د

111 D.F.R. las ٧ que han optado por de las respectivas partes 782 (1981). contrato broceso. tichen . 12. 6 สมบุลเ negociación, transacción pretonalohes que dan lugar Robre 1 त válldez ۷.

transacción tiene Sec. 4827). ofecto លិច

violencia Articulo intimidación sera del nulo codigo civil, 0 dolo e 1 consentimiento P,R. prestado C)

querellantes termino comparecieron el que podian dejar sin บนใล existe ninguna ante 12 un U estipulación Notario 108 Publico causales 1 4 antes

000 existe referidas casos ΕIJ promedio estipulaciones dos (2) años entre un 4 desde año (1) O) <u>1</u> ង 4 ×

e | <u>a</u>] de deber Apelaciones ф Service, Federal representación, R.R.H. Octavo อะละ

"The Supreme Cou L.R.R.H. 2369] representation a (1967), s follows: a v. Sipes, defined the အမ 36 U.S. duty

discrimination discretion wi Interests of all month enforcement aining agreement... under this doctrine, exclusive agent's statutary authority to exent all members of a designated unit and [២១៩] ភ ล 1 1 . all members without hostility bargaining...
of the re h complete gor avoid arbitrary toward employees, stabubary any, of. resulting ounder this to exercise designated and conduct. both

Pilots Ass'n v. O'Net 2721] (1991), in which representation process so far outside a wide wholly 'irrational' further in which it held that the duty of fair process "can be fairly characterized as a wide range of reasonableness, that it ational, or 'arbitrary'. r articulated O'Neill, 499 1t held U.S. that נוטפ

Thus, the standard breached its duty o evaluating allowed. whether purpose, duty its discretion 0 f 0 of fair representation is clear Union conduct is so arbitrary fair representation, so long for a 'vide range (citas omitidas). determining whether a in good o f so long as a faith and with

grievances screen gr concludes of benefiting gence, poor grievances w111 to pursue). justify the subtantial establish and judgment the membership at (citas omitidas). press press only those that it expense and time involved in discretion in deciding which tas omitidas) ("A Union may press only those that it breach

desestimar TODO dargo 0.1 : : caso de epígrafe rehuso expedir

Reglamento querellante යා - උදුරු pnede വ്വ e Cl ીલ્1